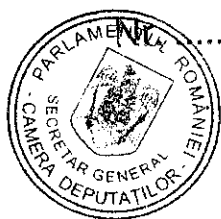
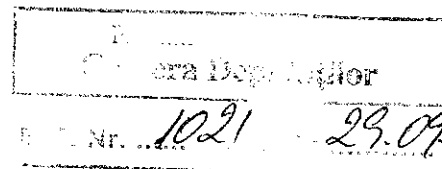


**APROBAT**

În ședința Biroului permanent al  
Camerei Deputaților  
din data de 30.09.2014  
1021



**Parlamentul României**  
**Camera Deputaților**  
**Cabinet Secretar General**

București, septembrie 2014  
Nr.

**Aprob.**  
cu informarea ulterioară  
a Biroului Permanent



**Viorel Hrebenciuc**  
**Vicepreședinte**  
**al Camerei Deputaților**

### MEMORANDUM INTERN

**De la: Cristian Adrian Panciu, Secretar general al Camerei Deputaților**

**Către: Valeriu Zgonea, Președintele Camerei Deputaților**

**Tema: Participarea la cea de-a patra parte a Sesiunii ordinare 2014 a APCE  
(Strasbourg, 29 septembrie – 3 octombrie 2014)**

În perioada 29 septembrie – 3 octombrie 2014, la Strasbourg, se vor desfășura lucrările celei de-a patra părți a Sesiunii ordinare 2014 a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei (APCE).

Pe ordinea de zi a Sesiunii sunt prevăzute o dezbateri de actualitate referitoare la criza din Ucraina, atribuirea celui de-al doilea premiu *Vaclav Havel privind Drepturile Omului*, adoptarea unor rapoarte și recomandări ale comisiilor de specialitate, dezbateri pe teme de actualitate aflate pe agenda internațională precum: contracararea manifestărilor neo-naziste; funcționarea instituțiilor democratice în Georgia; raportul de monitorizare cu privire la Albania; dezbateri anuale privind OECD și BERD, precum și posibile modificări ale mecanismului de monitorizare al APCE. A fost, de asemenea, solicitată o dezbateri de urgență pe tema *Amenințările Statului Islamic și violența împotriva creștinilor și a altor comunități religioase*.

Dintre personalitățile invitate să se adreseze plenului Adunării menționăm pe ministrul afacerilor externe al Azerbaidjan-ului domnul Elmar Mamadyarov, și președintele Parlamentului norvegian, domnul Olemic Thommessen.

Din delegația care reprezintă Camera Deputaților la această acțiune va face parte și domnul **deputat KELEMEN Atilla-Béla-László (UDMR)**, membru al Delegației Parlamentului României la APCE.

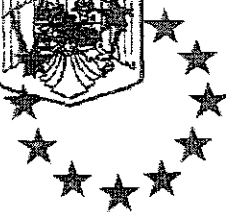
**Acțiunile au caracter parlamentar conform art. 3, alin. a) din HBPr nr. 1/2003, modificată și completată prin HBPr nr. 5/2007.**

**Propunem:**

- să se aprobe participarea domnului deputat KELEMEN Atilla-Béla-László la acțiunea menționată;
- deplasarea să se efectueze pe ruta București-Strasbourg și retur, cu plecare în 30 septembrie, ora 8.35, zbor RO 301 și întoarcere la București în 3 octombrie, ora 14.40, zbor RO 302, conform traseului anexat ;
- să se acorde drepturi de diurnă categoria a II-a, 100% pentru 3 ½ zile, cazare plafon B pentru 3 nopți, în numerar, întrucât rezervările se vor efectua prin intermediul Reprezentanței Permanente a României pe lângă Consiliul Europei, precum și un avans de 20% cu decontare ulterioară;
- decontul cheltuielilor se va face la întoarcerea în țară, pe baza documentelor justificative.

**Secretar General,  
Cristian Adrian Pănciu**





# PARLAMENTUL ROMÂNIEI

PARLIAMENT OF ROMANIA *PARLEMENT DE LA ROUMANIE*

Delegația la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei

Delegation to the Parliamentary Assembly of the Council of Europe

*Délégation à l'Assemblée Parlementaire du Conseil de l'Europe*

PARLAMENTUL ROMÂNIEI  
CAMERA DEPUTAȚILOR

Dirrecția de Cooperare cu Organizațiile Internaționale și UE

INTRARE / IESIRE Nr. 1501 / 145 bis.  
20 15 Luna 09 Ziua 29

Prin prezenta, confirm participarea domnului deputat Attila Béla-Ladislau KELEMEN, la lucrările celei de-a patra părți a Sesiunii ordinare a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei, care vor avea loc la Strasbourg, în perioada 30 septembrie – 3 octombrie 2014.

**Ionuț Stroe**

**Șeful Delegației Parlamentului României la APCE**



|                                                             |                 |
|-------------------------------------------------------------|-----------------|
| PARLAMENTUL ROMÂNIEI                                        |                 |
| CAMERA DEPUTAȚILOR                                          |                 |
| Direcția de Cooperare cu Organizațiile Internaționale și UE |                 |
| INTRARE / IESIRE Nr. 1591 / 1745                            |                 |
| 20 14                                                       | Luna 09 Ziua 29 |

## Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al UDMR

**Către: Direcția pentru cooperare cu organizațiile internaționale și UE**

Prin prezenta, confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Attila Béla-Ladislau KELEMEN**, la lucrările celei de-a patra parte a Sesiunii ordinare a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei, care vor avea loc la Strasbourg, în perioada 30 septembrie – 3 octombrie 2014.

**András-Levente Máté**

**Lider Grup UDMR**



Parliamentary Assembly  
Assemblée parlementaire

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE

Doc. 13587 prov 1  
24 September 2014

## **4th part of the 2014 Ordinary Session (29 September – 3 October 2014)**

Draft agenda<sup>1</sup>

---

1. Drawn up by the Bureau of the Assembly on 2 September 2014.

Updated, under the authority of the Secretary General of the Assembly, to reflect modifications to be proposed to the Bureau of the Assembly before the opening of the part-session (modifications are indicated in grey).

## Legends and abbreviations

---

### List of committees

Bur: Bureau of the Assembly

Per: Standing Committee

Pol: Committee on Political Affairs and Democracy

Jur: Committee on Legal Affairs and Human Rights

Soc: Committee on Social Affairs, Health and Sustainable Development

Mig: Committee on Migration, Refugees and Displaced Persons

Cult: Committee on Culture, Science, Education and Media

Ega: Committee on Equality and Non-Discrimination

Mon: Committee on the Honouring of Obligations and Commitments by Member States of the Council of Europe (Monitoring Committee)

Pro: Committee on Rules of Procedure, Immunities and Institutional Affairs

### List of political groups

SOC: Socialist Group

EPP/CD: Group of the European People's Party

EDG: European Democrat Group

ALDE: Alliance of Liberals and Democrats for Europe

UEL: Group of the Unified European Left

NR: Representatives not belonging to a political group

### Symbols

-  Presentation, statement
-  Deadline for tabling documents
-  Lists (speakers, questions)
-  Votes

## Meetings outside the Chamber

---

### Bureau of the Assembly

Monday: 08:00-09:30

Friday: 08:30-10:00

### Committees

Monday: 14:00-15:00

Tuesday: 08:30-10:00

Tuesday: 14:00-15:30

Wednesday: 14:00-15:30

Thursday: 08:30-10:00

Thursday: 14:00-15:30

### Political groups

Monday: 09:30-11:00

Monday: 17:00-19:00

Wednesday: 08:30-10:00

---

## Monday 29 September 2014

---

### Sitting No. 28 (11:30-13:00)

---

#### 1. Opening of the part-session

##### 1.1. Statement by the President

##### 1.2. Examination of credentials

- ☐ List of new members:
  - o (Doc. 13609)

##### ~~1.3. Election of a Vice-President of the Assembly with respect to Slovenia~~

##### 1.4. Changes in the membership of committees (Commissions (2014) 07)

##### ~~1.5. Requests for debate:~~

##### ~~1.5.1. Current affairs debate: "The crisis in Ukraine"~~

##### ~~1.5.2. Urgent procedure debate: "Threats posed by the Islamic State (IS) and violence against Christians and other religious communities"~~

##### 1.6. Adoption of the agenda

#### 2. Debate

##### 2.1. Progress report of the Bureau and the Standing Committee

- ☐ Presentation by:
  - o Mr Tiny KOX (Netherlands, UEL), Rapporteur AS/Bur (Doc. ) (Doc. ) (Doc. 13608)

##### 2.2. Observation of the presidential election in Turkey (10 August 2014)

- ☐ Presentation by:
  - o Ms Meritxell MATEU PI (Andorra, ALDE), Rapporteur AS/Bur (Doc. )

##### ☐ List of speakers

#### 3. Prize Award Ceremony (12:30-13:00)

##### 3.1. Vaclav Havel Human Rights Prize<sup>2</sup>

### Sitting No. 29 (15:00-17:00)

---

#### 4. Debate

##### 4.1. Progress report of the Bureau and the Standing Committee (continued)

##### 4.2. Observation of the presidential election in Turkey (10 August 2014) (continued)

##### ☐ List of speakers

##### ☐ [possibly] Vote

##### ~~Address~~

##### ~~Communication from the Committee of Ministers~~

#### 5. Debate

##### ~~5.1. Free debate~~

##### ☐ List of speakers

---

2. See programme published separately (AS/Inf (2014) 12).

**Sitting No. 30 (10:00-13:00)**

---

**6. Debate**

**6.1. Counteraction to manifestations of neo-Nazism**

- Presentation by:
  - o Ms Marietta de POURBAIX-LUNDIN (Sweden, EPP/CD), Rapporteur AS/Pol (Doc. 13593)
  - o Ms Olga KAZAKOVA (Russian Federation, NR), Rapporteur for opinion AS/Ega (Doc. 13602)
- Statement by:
  - o Mr Olemic THOMMESSEN, Speaker of the Norwegian Parliament

📖 List of speakers

🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 29 September, 16:00)

🗳 Votes on a draft resolution and a draft recommendation (Doc. 13593)

**Sitting No. 31 (15:30-20:00)**

---

**7. Debate**

**7.1. Women's rights and prospects for Euro-Mediterranean co-operation**

- Presentation by:
  - o Ms Fatiha SAÏDI (Belgium, SOC), Rapporteur AS/Ega (Doc. 13596)

📖 List of speakers

🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 29 September, 16:00)

🗳 Votes on a draft resolution and a draft recommendation (Doc. 13596)

**8. Joint debate**

**8.1. Good governance and enhanced quality in education**

- Presentation by:
  - o Mr Paolo CORSINI (Italy, SOC), Rapporteur AS/Cult (Doc. 13585)

**8.2. Raising the status of vocational education and training**

- Presentation by:
  - o Mr Piotr WACH (Poland, EPP/CD), Rapporteur AS/Cult (Doc. 13590)

📖 List of speakers

🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 29 September, 16:00)

🗳 Votes on a draft resolution and a draft recommendation (Doc. 13585)

🗳 Vote on a draft resolution (Doc. 13590)

---

## Wednesday 1 October 2014

---

### Sitting No. 32 (10:00-13:00)

---

#### 9. Debate

##### 9.1. The activities of the Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) in 2013-2014

- Statement by:
  - o Mr Angel GURRIA, Secretary General of the OECD

☞ List of speakers

#### 10. Debate

##### 10.1. The functioning of democratic institutions in Georgia

- Presentation by:
  - o Mr Michael Aastrup JENSEN (Denmark, ALDE) Co-Rapporteur AS/Mon (Doc. 13588)
  - o Mr Boriss CILEVICS (Latvia, SOC) Co-Rapporteur AS/Mon (Doc. 13588)

☞ List of speakers

⌚ Amendments (deadline for tabling: Tuesday 30 September, 10:30)

⚖ Vote on a draft resolution (Doc. 13588)

#### Debate

##### Free debate

### Sitting No. 33 (15:30-20:00)

---

#### 11. Current affairs debate<sup>3</sup>

##### 11.1. The crisis in Ukraine

- Statement by:
  - o Mr Nils MUIZNIEKS, Council of Europe Commissioner for Human Rights

☞ List of speakers

#### 12. Debate

##### 12.1. The progress of the Assembly's monitoring procedure (October 2013 – September 2014)

- Presentation by:
  - o Mr Stefan SCHENNACH (Austria, SOC), Rapporteur AS/Mon (Doc. 13595)

☞ List of speakers

⌚ Amendments (deadline for tabling: Tuesday 30 September, 16:00)

⚖ Vote on a draft resolution (Doc. 13595)

#### Debate

##### The functioning of democratic institutions in Georgia

---

3. Subject to a decision by the Assembly.

---

**Thursday 2 October 2014**

---

**Sitting No. 34 (10:00-13:00)**

---

**13. [Possibly] Debate under urgent procedure<sup>4</sup>**

**14. Address (12:00-13:00)**

**14.1. Communication from the Committee of Ministers**

☐ Presentation by:

o Mr Elmar MAMMADYAROV, Minister for Foreign Affairs of Azerbaijan, Chairperson of the Committee of Ministers

☐ Questions

**~~Current affairs debate~~**

**~~The crisis in Ukraine~~**

---

**Sitting No. 35 (15:30-20:00)**

---

**15. Debate**

**15.1. The activities of the European Bank for Reconstruction and Development (EBRD) in 2013-2014**

☐ Presentation by:

o Mrs Cheryl GILLAN (United Kingdom, EDG), Rapporteur AS/Pol (Doc. 13594)

☐ Statement by:

o Sir Suma CHAKRABARTI, President of the EBRD

☐ List of speakers

⌚ Amendments (deadline for tabling: Wednesday 1 October, 16:00)

🔔 Vote on a draft resolution (Doc. 13594)

**16. Debate**

**16.1. The honouring of obligations and commitments by Albania**

☐ Presentation by:

o Mr Grigore PETRENCO (Republic of Moldova, UEL), Co-Rapporteur AS/Mon (Doc. 13586)

o Mr Jonathan EVANS (United Kingdom, EDG), Co-Rapporteur AS/Mon (Doc. 13586)

☐ List of speakers

⌚ Amendments (deadline for tabling: Wednesday 1 October, 16:00)

🔔 Vote on a draft resolution (Doc. 13586)

---

4. Subject to a decision by the Assembly.

**Sitting No. 36 (10:00-13:00)**

---

**17. Debate**

**17.1. The alternatives to immigration detention of children**

- Presentation by:
  - Ms Tinatin BOKUCHAVA (Georgia, EPP/CD), Rapporteur AS/Mig (Doc. 13597)

- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Thursday 2 October, 10:30)
- 🗳️ Votes on a draft resolution and a draft recommendation (Doc. 13597)

**18. Debate**

**18.1. Towards optimum breast cancer services across Europe**

- Presentation by:
  - Ms Stella KYRIAKIDES (Cyprus, EPP/CD), Rapporteur AS/Soc (Doc. 13572)

- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Thursday 2 October, 10:30)
- 🗳️ Vote on a draft resolution (Doc. 13572)

**19. Closure of the part-session**